

國語事工

Mandarin Language Ministry

崇拜傳譯時間 | Service Translation Times

Sundays 10:00am, 11:45 am

系列講道標題：教會內的對話

2025年6月01 講道標題：我的身體我作主？

哥林多前書 6:12-20

講員：*Ray Harms-Wiebe* 牧師

在今天的經文裡，保羅接連問了哥林多的基督徒三次”你豈不知？”或許你有向某人解釋一些事情需要重覆幾次的經驗-可能是你的朋友，一個小孩，你的伴侶-而他們卻仍繼續問同樣的問題。最後，你會問，”你到底是那裡不明白了？”

英國喜劇演員和播客主持Russell Brand，一個承認自己是享樂主義者的人，說就是這段哥林多前書6:12-20的經文令他真正感到自己有罪。他豈不知人的身體是美麗神聖的？他豈不知人不應該被物化？他怎麼可以都不曾知道？

古代的哥林多人為甚麼不知道人的身體是美麗和神聖的？為甚麼我們今天也可能不知道？

1. 你的身體乃是為主，主也是為你的身體
2. 你豈不知？
 - a. 你的身體將會復活
 - b. 你與主耶穌聯合
 - c. 你是聖靈的殿
 - d. 你是父神重價買來的

如何破解 職場壓力

國語講座



2025年6月7日
週六 @ 10 AM



威靈頓教會
Willingdon Church

4812 Willingdon Ave, Burnaby

你的職場還好嗎？
在職場裏可以享受工作和
經歷神的同在嗎？
甚至還能傳福音？

查詢

604-273-0223
604-435-5544

www.vccstm.com

主辦機構：溫哥華短宣中心

協辦教會：Willingdon Church



「職場如戰場？」
「感覺身體被掏空？」
「要不是為了錢，我才不想上班？」
「遭遇辦公室政治？」



講員

孔雷漢卿長老
Elder Elaine Kung

33年: AT&T 前總監
29年: Called To Work 職場使命 創辦人、主席
25年: 康乃爾大學和普林斯頓大學錄取面試官
8個: 國際機構的董事、顧問

孔雷漢卿長老生長在中國香港的一個貧困家庭。迫於生計，她與家人移民美國，在這裡她認識了主耶穌，生命被翻轉。後來她就讀康乃爾大學和普林斯頓大學，並成為AT&T公司的總監，獲多項業界榮譽：傑出商業女性，職業成就獎，最具活力管理者等，並多年在哥倫比亞大學、康乃爾大學、賓大沃頓商學院受高管培訓。

她將信仰融入職場，創辦了「Called To Work」職場使命。她是孩童，年輕人，婦女與職場人士的朋友，親身教導如何做一位全人基督徒，以及在職場和生活中所需要的種種軟實力。

這次，她將與我們分享如何破解職場壓力。千萬不要錯過她的精彩分享！會後設有交流提問環節。

著作：

【工作的意義和規劃】【未雨綢繆下半場】

【八商領導力的藝術】【職場高手的精力管理術】

【職場溝通八達通】 SHINE Your Talk, Work-life Balance

【三全其美的人生】【職場成長智慧 - 每週靈修】 編

國語週日茶聚

時間：星期日下午1:30

地點：壁爐廳(Fireside room)

內容：詩歌、事工報告、訊息、禱告、歡迎新朋友及交流
歡迎邀請親朋好友參加



國語查經班. 保羅书信导论

新约圣经二十七卷书中，占经文的35%是书信，其中最著名的是保罗的十三封书信。利用书信来作福音教诲，乃是由于初期基督教发展迅速，使徒到各处宣教需要一种远距离、个人化的直接沟通而产生的。这些书信，都是针对着在特定的环境当中，面对着特定的需要，为遭遇了特定的困难的教会或者个人所写的书信。在书信里，保罗无意系统阐述他的神学思想，乃是把他的神学思想，用来处理、解决教会内部所面临的具体问题，以及信徒个人在实际的基督徒生活中，所需要面对的有共同性的疑难问题。对于教会的拓展与建立，对于诠释及身体力行地活出神在基督裏的恩典，保罗实在扮演了重要的角色。时至今日，仍然透过他被纳为新约正典的十三封书信，继续牧养着我们。因此 我们必须把相关的经文，整合在一起，加以归纳整理，才能得出比较健全的保罗的神学教导。这也是我们今天必须全面查考全部保罗书信的意义所在。

國語查經班开始查考保羅书信。使用丁道爾新約聖經註釋叢書；時間為主日下午4：00PM – 5：30PM，每月第2和第4周主日上课。選用《和合本聖經》，國語查經班采用視頻會議ZOOM的形式。 Zoom登入连接：978 551 9352 密码：151515

國語禱告會

國語事工每週日 8:30 pm - 9:30 pm 舉行綫上禱告會。
期盼弟兄姊妹共同參與，彼此代禱，與神建立親密的關係。

请使用以下链接或ID:

[https://us02web.zoom.us/j/81013436405?](https://us02web.zoom.us/j/81013436405?pwd=VkFicHh1SFF1bHVycVhKN0FDUzJsQT09)

[pwd=VkFicHh1SFF1bHVycVhKN0FDUzJsQT09](https://us02web.zoom.us/j/81013436405?pwd=VkFicHh1SFF1bHVycVhKN0FDUzJsQT09)

Meeting ID: 810 1343 6405

Passcode: Prayer

國語长青團契

時間：每週三下午2:00 - 4:00

9月13日开始在教會樓上3080 教室聚會

連繫人：Chen Chi Tsen 604-620-0377

夫妻成長小組

建立以聖經為原則的婚姻，幫助彼此活出健康、平衡、討上帝喜悅的
夫妻關係

矛盾的焚化爐，婚姻的加油站

聚會時間：每月兩次，雙數週三，

晚上7:30-9:30。9月11日暑期后第一次聚會（fireside）

聚會地點：教會壁爐廳 Fire side

參加對象：夫妻同行

聯絡人：David & Joanne

電話：604-897-7111

（請先電話報名）

國語信仰真理班

《約翰福音》17:3
認識你獨一的真神，並認識你所差來的耶穌基督，這就是永生。
幫助你親自認識耶穌基督，學習聖經，並與神建立良好的關係！

歡迎詢問課程詳情，踴躍報名。

上課時間：主日

上午 11:45-1:00

查詢或報名：

Grace 姊妹 778-689-4507



每日读经计划

	两年读经计划
6月2日	以赛亚书34章；启示录4章
6月3日	以赛亚书35章；启示录5章
6月4日	以赛亚书36章；启示录6章
6月5日	以赛亚书37章；启示录7章
6月6日	以赛亚书38章；启示录18章
6月7日	以赛亚书39章；启示录9章
6月8日	以赛亚书40章；启示录10章

圣哉，圣哉，圣哉，主 神是昔在、今在、以后永在的全能者！

启示录4：8

禮拜時間為：周日上午8:30、10:00及11:45

第二三場禮拜設國語同聲傳譯。如需收聽現場翻譯，請參考後頁中翻譯軟件使用說明。

參與主日在綫禮拜，請點擊：

<https://willingdon.online.church>

訂閱威靈頓簡報

http://eepurl.com/dC_JaL

收聽當周講道的國語傳譯

<https://willingdon.org/mandarin>

收看配中文字幕的過往講道

Willingdon Church - YouTube

收看講道時按右下方 CC 鍵，可以選擇中文字幕



教會長老：李國榮 Paul Lee | 778-999-6887 |
paullee.vancouver@gmail.com

教會長老: Tony Yao | 604-831-6116 | tonyyao.van@gmail.com

國際語言事工牧師：Pastor Angus Sheung | 604-435-5544 (1013) |
asheung@willingdon.org

國際語言事工主任牧師：Pastor John Best | 604-435-5544 (1093) |
jb@willingdon.org

國際語言事工行政助理：Lisa Shen | 604-435-5544 (1021) |
lshen@willingdon.org

教會地址：4812 Willingdon Ave Burnaby, BC, V5G 3H6

網址：willingdon.org/mandarin 教會電話：604-435-5544 傳真：
604-435-1186

Willingdon Church Center

威靈頓教會開始使用Church Center應用軟件，方便弟兄姐妹們更加及時獲取信息，緊密聯結。



通過Church Center，您可以使用手機或者電腦輕鬆與教會溝通、聯絡，及時收到教會最新信息、注冊課程或者活動，彼此保持聯係。

在手機上下載Church Center：

- 在Google Play或者Apple APP Store中搜索Church Center，下載並安裝
- 搜索Willingdon Church，並將此設置成您的教會

在電腦上訪問Church Center：

訪問<https://willingdon.churchcenter.com/home>。請點擊右上角Log in（登錄）鍵，使用手機號碼或者電子郵件登錄。

可點擊以下鏈接，閱讀更多有關Church Center的介紹：

<https://willingdon.churchcenter.com/pages/about-willingdon>

如果在下載、登錄、使用過程中有問題，請發送電子郵件至

database@willingdon.org。



所有新老義工，都請使用以下在線報名表，填寫您的信息並選擇您願意參與事奉的崗位。遞交后，相關事工部門會與您聯絡。在注冊時，請使用您在登記教會個人資料頁時使用的電郵地址。

<https://willingdon.churchcenter.com/people/forms/227326>

也可以點擊教會網站主頁上的Ministries，選擇Serve，找到該在線報名表鏈接。

威靈頓教會翻譯軟件使用說明

1. 掃描以下二維碼，免費下載應用程序Listen Everywhere。
2. 連接WC Translation Wifi（只可在大堂內連接上）。



3. 搜索Venue。
 4. 選擇翻譯的語種。
- 注：請務必記得攜帶耳機。